

Instrucțiuni succinte de utilizare **Cerabar PMP63B**

Măsurarea presiunii de proces
PROFIBUS PA



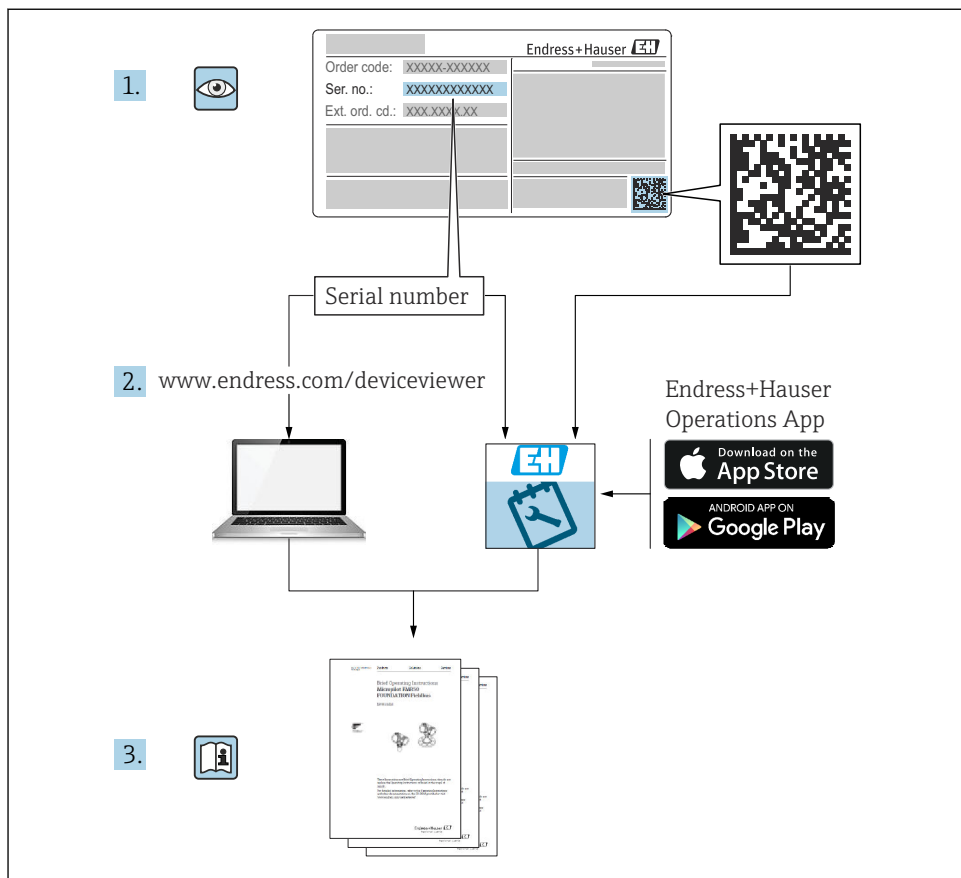
Acestea sunt instrucțiunile de operare sintetizate; ele nu înlocuiesc instrucțiunile de operare incluse în pachetul de livrare. Informații detaliate pot fi găsite în instrucțiunile de operare și în documentația suplimentară.



Disponibile pentru toate versiunile de dispozitive prin:

- Internet: www.endress.com/deviceviewer
- Smartphone/Tabletă:
Aplicația Endress+Hauser Operations

1 Documentație asociată



A0023555

2 Despre acest document

2.1 Funcția documentului

Instrucțiunile de operare sintetizate conțin toate informațiile esențiale, de la recepția la livrare până la punerea inițială în funcțiune.

2.2 Simboluri

2.2.1 Simboluri de avertizare



Acest simbol vă avertizează cu privire la o situație periculoasă. Neevitarea acestei situații va avea ca rezultat vătămări corporale grave sau decesul.

⚠️ AVERTISMENT

Acest simbol vă avertizează cu privire la o situație potențial periculoasă. Neevitarea acestei situații poate avea drept rezultat vătămări corporale grave sau decesul.

⚠️ PRECAUȚIE

Acest simbol vă avertizează cu privire la o situație potențial periculoasă. Neevitarea acestei situații poate avea ca rezultat o vătămare corporală minoră sau medie.

NOTĂ

Acest simbol vă avertizează cu privire la o situație potențial vătămătoare. Neevitarea acestei situații poate avea ca rezultat deteriorarea produsului sau a împrejurimilor acestuia.

2.2.2 Simboluri electrice

Conexiune de împământare: $\perp$

Bornă pentru conexiunea la sistemul de împământare.

2.2.3 Simboluri pentru anumite tipuri de informații

Permis: 

Proceduri, procese sau acțiuni care sunt permise.

Interzis: 

Proceduri, procese sau acțiuni care sunt interzise.

Informații suplimentare: 

Referire la documentație: 

Referire la pagină: 

Serie de etape: 1., 2., 3.

Rezultatul unei etape individuale: 

2.2.4 Simbolurile din grafice

Numerele elementelor: 1, 2, 3 ...

Serie de etape: 1., 2., 3.

Vizualizări: A, B, C, ...

2.2.5 Simboluri de pe dispozitiv

Instrucțiuni de siguranță:  → 

Respectați instrucțiunile de siguranță cuprinse în instrucțiunile de operare asociate.

2.3 Mărci comerciale înregistrate

PROFIBUS®

PROFIBUS și mărcile comerciale asociate (marca de asociere, mărcile comerciale tehnologice, marca comercială certificată și marca comercială certificată de PI) sunt mărci comerciale înregistrate ale Organizației utilizatorilor PROFIBUS e.V. (Organizația utilizatorilor Profibus), Karlsruhe - Germania

Bluetooth®

Marca verbală și siglele Bluetooth® reprezintă mărci comerciale înregistrate ale Bluetooth SIG, Inc. și orice utilizare a acestor mărci de către Endress+Hauser se efectuează în baza licenței. Alte mărci comerciale și denumiri comerciale sunt cele ale respectivilor proprietari.

Apple®

Apple, sigla Apple, iPhone și iPod touch sunt mărci comerciale ale Apple Inc., înregistrate pe teritoriul SUA și în alte țări. App Store este o marcă de serviciu a Apple Inc.

Android®

Android, Google Play și sigla Google Play sunt mărci comerciale ale Google Inc.

3 Cerințe de bază privind siguranța

3.1 Cerințe pentru personal

Personalul pentru instalare, punere în funcțiune, diagnosticări și întreținere trebuie să îndeplinească următoarele cerințe:

- ▶ Specialiștii instruiți calificați trebuie să aibă o calificare relevantă pentru această funcție și sarcină specifică
- ▶ Sunt autorizați de către proprietarul/operatorul instalației
- ▶ Sunt familiarizați cu reglementările federale/naționale
- ▶ Înainte de a începe lucrul, personalul specializat trebuie să fi citit și să fi înțeles indicațiile din instrucțiunile de operare și din documentația suplimentară, precum și din certificate (în funcție de aplicație)
- ▶ Urmați instrucțiunile și respectați condițiile

Personalul pentru operare trebuie să îndeplinească următoarele cerințe:

- ▶ Să fie instruit și autorizat în conformitate cu cerințele sarcinii de către proprietarul/operatorul unității
- ▶ Să urmeze indicațiile din prezentele instrucțiuni de operare

3.2 Utilizarea prevăzută

Cerabar este un transmțător de presiune pentru măsurarea nivelului și presiunii.

3.2.1 Utilizarea incorectă

Producătorul declină orice răspundere pentru pagubele rezultate în urma utilizării incorecte sau în alt scop decât cel prevăzut în prezentul manual.

Verificare pentru cazurile limită:

- ▶ Pentru fluide speciale și fluide pentru curățare, Endress+Hauser oferă cu plăcere asistență pentru verificarea rezistenței la coroziune a materialelor udate de fluid, însă nu oferă niciun fel de garanție și nu își asumă nicio răspundere.

3.3 Siguranța la locul de muncă

Pentru intervențiile asupra dispozitivului și lucrul cu dispozitivul:

- ▶ Purtați echipamentul individual de protecție necesar în conformitate cu reglementările federale/naționale.
- ▶ Opriți tensiunea de alimentare înainte de a conecta dispozitivul.

3.4 Siguranță operațională

Pericol de rănire!

- ▶ Utilizați dispozitivul numai dacă acesta are o stare tehnică adecvată, fără erori și defecțiuni.
- ▶ Operatorul este responsabil pentru utilizarea fără interferențe a dispozitivului.

Modificările aduse dispozitivului

Modificările neautorizate ale dispozitivului nu sunt permise și pot duce la pericole care nu pot fi prevăzute:

- ▶ Dacă, în ciuda acestui lucru, sunt necesare modificări, consultați-vă cu Endress+Hauser.

Reparații

Pentru a garanta siguranța operațională continuă și fiabilitatea:

- ▶ Efectuați reparații ale dispozitivului numai dacă acestea sunt permise în mod expres.
- ▶ Respectați reglementările federale/naționale privind repararea unui dispozitiv electric.
- ▶ Utilizați numai piese de schimb și accesorii originale de la Endress+Hauser.

Zonă periculoasă

Pentru a elimina potențialul pericol pentru persoane sau pentru unitate atunci când dispozitivul este utilizat într-o zonă care necesită aprobare (de exemplu, protecție împotriva exploziei, siguranța echipamentelor sub presiune):

- ▶ Verificați plăcuța de identificare pentru a verifica dacă dispozitivul comandat poate fi utilizat conform destinației de utilizare în zona care necesită aprobare.
- ▶ Respectați specificațiile din documentația suplimentară separată care face parte integrantă din prezentele instrucțiuni.

3.5 Siguranța produsului

Acest dispozitiv este conceput în conformitate cu buna practică tehnologică pentru a respecta cele mai moderne cerințe de siguranță; acesta a fost testat și a părăsit fabrica într-o stare care asigură funcționarea în condiții de siguranță.

Acesta îndeplinește standardele de siguranță și cerințele legale generale. De asemenea, acesta este în conformitate cu directivele CE menționate în declarația de conformitate CE specifică dispozitivului. Endress+Hauser confirmă acest fapt prin aplicarea marcatului CE pe dispozitiv.

3.6 Securitate IT

Endress+Hauser poate furniza o garanție numai dacă dispozitivul este instalat și utilizat conform descrierii din instrucțiunile de operare. Dispozitivul este echipat cu mecanisme de securitate pentru protecție împotriva oricăror modificări accidentale ale setărilor dispozitivului. Măsurile de securitate IT în conformitate cu standardele de securitate ale operatorilor și concepute pentru a asigura protecție suplimentară pentru dispozitiv și transferul datelor de pe dispozitiv trebuie să fie implementate chiar de operatori.

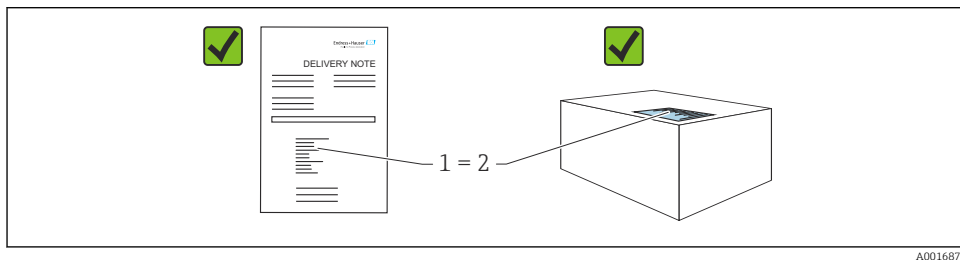
3.7 Securitatea IT specifică dispozitivului

Dispozitivul oferă funcții specifice pentru a susține măsurile de protecție luate de operator. Aceste funcții pot fi configurate de către utilizator și oferă o siguranță sporită în timpul operării, în cazul utilizării corecte. O privire de ansamblu asupra celor mai importante funcții este disponibilă în secțiunea următoare:

- Protecție la scriere prin intermediul comutatorului de protecție la scriere a hardware-ului
- Cod de acces pentru modificarea rolului de utilizator (se aplică pentru operarea prin intermediul afișajului, Bluetooth sau FieldCare, DeviceCare, instrumentelor de gestionare a activelor (de exemplu, AMS, PDM))

4 Recepția la livrare și identificarea produsului

4.1 Recepția la livrare



A0016870

- Codul de comandă de pe nota de livrare (1) este identic cu codul de comandă de pe eticheta produsului (2)?
- Bunurile sunt nedeteriorate?
- Datele de pe plăcuța de identificare corespund specificațiilor de comandă din nota de livrare?
- Este disponibilă documentația?
- Dacă este necesar (consultați plăcuța de identificare): sunt furnizate instrucțiunile de siguranță (XA)?



Dacă răspunsul este „nu” la oricare dintre aceste întrebări, vă rugăm să contactați Endress+Hauser.

4.2 Depozitare și transport

4.2.1 Condiții de depozitare

- Utilizați ambalajul original
- Depozitați dispozitivul într-un mediu curat și uscat, protejat împotriva daunelor provocate de șocuri

Interval de temperatură de depozitare

Consultați secțiunea Informații tehnice.

4.2.2 Transportul produsului până la punctul de măsurare

AVERTISMENT

Transport incorect!

Este posibilă deteriorarea carcasei și a membranei și există riscul de rănire!

- ▶ Transportați dispozitivul la punctul de măsurare în ambalajul original.

AVERTISMENT

Transport incorect!

Există riscul de deteriorare a capilarelor, precum și riscul de rănire!

- ▶ Nu utilizați capilarele ca ajutor pentru a transporta garniturile cu diafragmă.

5 Instalare

5.1 Cerințe privind instalarea

5.1.1 Instrucțiuni generale

- Nu curățați și nu atingeți membrana cu obiecte dure și/sau ascuțite.
- Nu îndepărtați protecția de pe membrană decât cu puțin timp înainte de instalare.

Strângeți întotdeauna ferm capacul carcasei și intrările de cabluri.

1. Strângeți în sens opus intrările de cablu.

2. Strângeți piulița de fixare.

5.1.2 Instrucțiuni de instalare

- Dispozitivele standard se instalează urmând aceleași instrucțiuni ca pentru manometre (DIN EN837-2).
- Pentru a asigura lizibilitatea optimă a afișajului local, aliniați carcasa și afișajul local.
- Endress+Hauser oferă o consolă de montare pentru instalarea dispozitivului pe conducte sau pereți.
- Pentru măsurarea în fluide care conțin solide (de exemplu, lichide murdare), este necesară instalarea de separatoare și robinete de golire.

- Utilizarea unui colector permite punerea în funcțiune, instalarea și întreținerea cu ușurință, fără întreruperea procesului.
- La instalarea dispozitivului, realizarea conexiunii electrice și în timpul funcționării: împiedicați pătrunderea umezelii în carcasă.
- Dacă este posibil, orientați în jos cablul și conectorul pentru a preveni pătrunderea umidității (de exemplu, apă de ploaie sau condens).

5.1.3 Instrucțiuni de instalare pentru filet

- Dispozitiv cu filet G 1 ½":
Așezați garnitura plată pe suprafața de etanșare a conexiunii de proces
Evitați tensiunea suplimentară pe membrană: nu etanșați filetul cu câneapă sau materiale asemănătoare
- Dispozitiv cu filet NPT:
 - Înfășurați bandă din teflon în jurul filetului pentru a-l etanșa
 - Strângeți dispozitivul numai de la șurubul hexagonal; nu îl rotiți de carcasă
 - Când înfiletați, nu strângeți excesiv; strângeți filetul NPT la adâncimea necesară conform standardului
- Pentru următoarele conexiuni de proces, este specificat un cuplu de strângere max. de 40 Nm (29,50 lbf ft):
 - Filet ISO228 G ½" cu membrană montată încastrat
 - Filet DIN13 M20 x 1,5 cu membrană montată încastrat
 - NPT 3/4" cu membrană montată încastrat

5.1.4 Instrucțiuni de instalare pentru dispozitivele cu garnituri cu diafragmă

NOTĂ

Manevrare incorectă!

Deteriorarea dispozitivului!

- Garnitura cu diafragmă și transmitătorul de presiune formează împreună un sistem etanșat, calibrat, umplut cu fluid de umplere. Nu deschideți în niciun caz orificiile de umplere.
- Asigurați protecție contra tensionării pentru a preveni îndoirea capilarelor (rază de îndoire ≥ 100 mm (3,94 in)).
- Nu utilizați capilarele ca ajutor pentru a transporta garniturile cu diafragmă.
- Respectați limitele de aplicare ale fluidului de umplere.

Informații generale

În cazul dispozitivelor cu garnituri cu diafragmă și capilare, trebuie luată în calcul deplasarea punctului zero cauzată de presiunea hidrostatică a coloanei de lichid de umplere în capilare atunci când se selectează celula de măsurare. Dacă este necesar, efectuați reglarea punctului de zero. Dacă este selectată o celulă de măsurare cu un interval de măsurare mic, intervalul nominal al celei de măsurare ar putea fi depășit ca rezultat al reglării poziției (reglarea poziției datorată abaterii punctului de zero cauzată de poziția de instalare a coloanei de fluid de umplere).

Pentru dispozitivele cu un capilar, se recomandă utilizarea unui dispozitiv de fixare (consolă de montare) pentru instalare.

În timpul instalării, asigurați protecție contra tensionării pentru a preveni îndoirea capilarului (rază de îndoire capilar ≥ 100 mm (3,94 in)).

Montați capilarul astfel încât să nu existe vibrații (pentru a evita fluctuațiile de presiune suplimentare).

Nu montați capilarele în apropierea conductelor de încălzire sau de răcire și protejați-le împotriva luminii solare directe.

Pentru instrucțiuni de instalare suplimentare, consultați Aplicator "[Sizing Diaphragm Seal](#)".

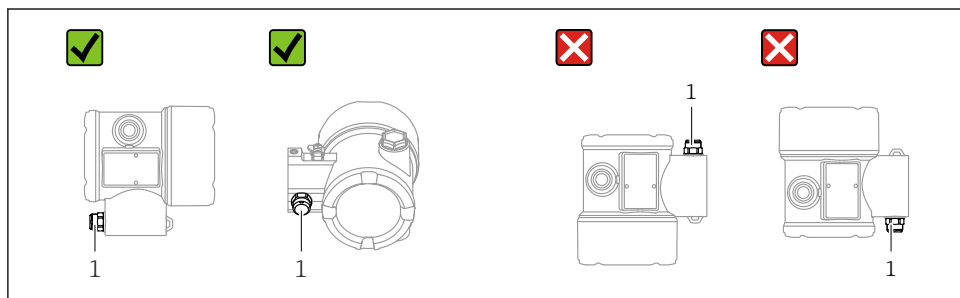
5.1.5 Orientare

NOTĂ

Deteriorarea dispozitivului!

Dacă un dispozitiv de măsurare încălzit este răcit în timpul unui proces de curățare (de exemplu cu apă rece), se formează în scurt timp un vid. În consecință, este posibil să pătrundă umezeală la celula de măsurare pe la elementul de compensare a presiunii (1).

► Montați dispozitivul conform indicațiilor de mai jos.



A0038723

- Feriți elementul de compensare a presiunii (1) de contaminări
- O deplasare a punctului zero dependentă de poziție (când recipientul este gol, valoarea măsurată nu afișează zero) poate fi corectată
- Garniturile cu diafragmă deplasează, de asemenea, punctul zero, în funcție de poziția de instalare
- Pentru instalare se recomandă utilizarea dispozitivelor de închidere și/sau a sifoanelor.
- Orientarea depinde de aplicația de măsurare

5.2 Instalarea dispozitivului

5.2.1 Măsurarea presiunii la gaze

Montați dispozitivul cu dispozitivul de închidere deasupra punctului de derivație, astfel încât condensul să se poată scurge în proces.

5.2.2 Măsurarea presiunii în abur

Respectați temperatura ambiantă maximă admisă pentru transmițător!

Instalare:

- Este de preferat instalarea dispozitivului cu un sifon circular sub punctul de derivație. Dispozitivul poate fi instalat și deasupra punctului de derivație.
- Umpleți sifonul cu fluid înainte de punerea în funcțiune.

Avantajele utilizării sifoanelor:

- Protejează instrumentul de măsurare împotriva fluidelor fierbinți, sub presiune prin formarea și acumularea de condens
- Amortizează șocurile de presiune
- Coloana de apă definită provoacă doar erori de măsurare minime (neglijabile) și efecte termice minime (neglijabile) la nivelul dispozitivului.



Pentru date tehnice (de ex., materiale, dimensiuni sau numere de comandă), consultați documentul accesoriului SD01553P.

5.2.3 Măsurarea presiunii la lichide

Montați dispozitivul cu dispozitivul de închidere sub punctul de derivație sau la același nivel cu acesta.

5.2.4 Măsurarea nivelului

- Instalați întotdeauna dispozitivul sub cel mai jos punct de măsurare.
- Nu instalați dispozitivul în următoarele locuri:
 - În bariera de umplere
 - În orificiul de evacuare al rezervorului
 - În zona de aspirare a unei pompe
 - La un punct al rezervorului care poate fi afectat de impulsuri de presiune de la amestecător
- Instalați dispozitivul în aval de un dispozitiv de închidere; astfel, testul funcțional și reglarea vor putea fi efectuate mai ușor.

5.2.5 Închiderea capacelor carcasi

NOTĂ

Filetul și capacul carcasi sunt deteriorate din cauza murdăriei și depunerilor!

- ▶ Îndepărtați murdăria (de exemplu, nisipul) de pe filetul capacului și carcasi.
- ▶ Dacă întâmpinați în continuare rezistență când închideți capacul, verificați din nou dacă există depuneri pe filet.



Filet carcasă

Filetele compartimentului blocului electronic și de conexiuni pot fi acoperite cu un înveliș anti-frecare.

Următoarele se aplică pentru toate materialele carcasi:

 **Nu lubrifiați filetele carcasi.**

6 Conexiune electrică

6.1 Cerințe de conectare

6.1.1 Egalizare de potențial

Împământarea de protecție de la dispozitiv nu trebuie să fie conectată. Dacă este necesar, linia de egalizare a potențialului poate fi conectată la borna de împământare exterioară a dispozitivului înainte de a conecta dispozitivul.

⚠️ AVERTISMENT

Scântei inflamabile.

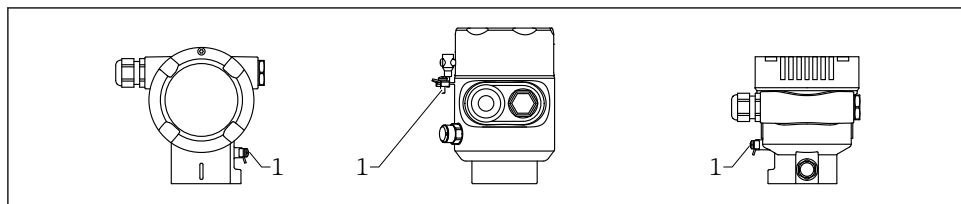
Pericol de explozie!

- Pentru instrucțiunile de siguranță, consultați documentația separată cu privire la aplicațiile din zone periculoase.



Pentru compatibilitate electromagnetică optimă:

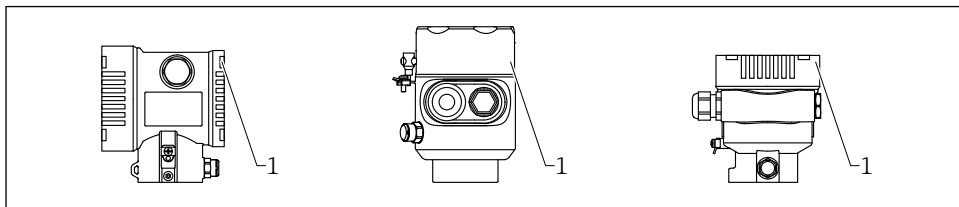
- Utilizați cea mai scurtă linie de egalizare a potențialului.
- Asigurați o secțiune transversală de cel puțin $2,5 \text{ mm}^2$ (14 AWG).



A0057850

1 *Bornă de împământare pentru conectarea liniei de egalizare a potențialului*

6.2 Conectarea dispozitivului



A0058264

1 Capacul compartimentului de conexiuni



Filet carcasă

Filetele compartimentului blocului electronic și de conexiuni pot fi acoperite cu un înveliș anti-frecare.

Următoarele se aplică pentru toate materialele carcasei:

❌ Nu lubrifiați filetele carcasei.

6.2.1 Tensiune de alimentare

- Nepericulos, Ex d, Ex e: 9 la 32 V_{DC}
- Principiul Ex i FISCO: 9 la 17,5 V_{DC}
- Concept de entitate Ex i: 9 la 24 V_{DC}
- Curent nominal: 14 mA
- Eroare FDE curent (Fault Disconnection Electronic - eroare deconectare componentă electronică): 0 mA

PROFIBUS PA: În funcție de tensiunea de alimentare în momentul pornirii dispozitivului

- iluminarea de fundal este dezactivată (tensiune de alimentare <12 V)
- funcția Bluetooth (opțiune de comandă) este, de asemenea, dezactivată (tensiune de alimentare <10 V)



- Utilizați numai componente Profibus PA adecvate și certificate (de exemplu, cuplor cu segmente DP/PA) pentru alimentarea cu energie electrică
- Corespunde cerințelor FISCO/FNICO conform IEC 60079-27
- Alimentarea nu este dependentă de polaritate

6.2.2 Bornele

- Tensiunea de alimentare și borna de împământare internă
Interval de prindere: 0,5 la 2,5 mm² (20 la 14 AWG)
- Bornă de împământare externă
Interval de prindere: 0,5 la 4 mm² (20 la 12 AWG)

6.2.3 Specificațiile privind cablul

- Împământarea de protecție sau împământarea ecranului de cablu: secțiune transversală nominală $> 1 \text{ mm}^2$ (17 AWG)
Secțiune transversală nominală de $0,5 \text{ mm}^2$ (20 AWG) până la $2,5 \text{ mm}^2$ (13 AWG)
- Diametru exterior cablu: $\varnothing 5$ la 12 mm ($0,2$ la $0,47 \text{ in}$) depinde de presgarnitura de cablu utilizată (consultați informațiile tehnice)



Utilizați un cablu torsadat, ecranat, cu doi conductori, preferabil un cablu de tip A.

Pentru informații suplimentare referitoare la specificațiile cablurilor:

- Instrucțiuni de operare BA00034S „PROFIBUS DP/PA: Instrucțiuni pentru planificare și punere în funcțiune”
- Instrucțiuni de asamblare PROFIBUS 8.022
- IEC 61158-2 (MBP).

6.2.4 Protecția la supratensiune

Dispozitive fără protecție opțională la supratensiune

Echipamentul de la Endress+Hauser corespunde cerințelor standardului de produse IEC/DIN EN 61326-1 (Tabelul 2 Mediul industrial).

În funcție de tipul de port (port de alimentare c.c. port de intrare/ieșire) se aplică diferite niveluri de testare conform IEC/DIN EN împotriva supratensiunilor tranzitorii (IEC/DIN EN 61000-4-5 privind curentul tranzitoriu anormal):

Nivelul de testare la porturile de alimentare cu c.c. și la porturile de intrare/ieșire este de 1000 V linie la împământare

Dispozitive cu protecție opțională la supratensiune

- Tensiune disruptivă: min. $400 \text{ V}_{\text{DC}}$
- Testat conform IEC/DIN EN 60079-14 subcapitolul 12.3 (IEC/DIN EN 60060-1 capitolul 7)
- Curent nominal de descărcare: 10 kA

NOTĂ

Dispozitivul poate fi deteriorat de tensiunile electrice deosebit de înalte.

- ▶ Împământați întotdeauna dispozitivul cu protecție integrată la supratensiune.

Categorie de supratensiune

Categorie de supratensiune II

6.2.5 Cablaj

AVERTISMENT

Este posibil ca alimentarea să fie conectată!

Risc de electrocutare și/sau explozie!

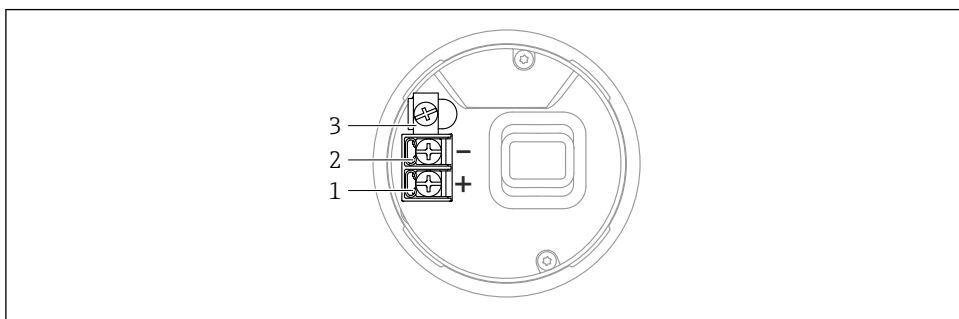
- ▶ În cazul utilizării dispozitivului în zone periculoase, respectați în mod obligatoriu standardele naționale și specificațiile din instrucțiunile de siguranță (XAs). Utilizați presgarnitura de cablu specificată.
- ▶ Tensiunea de alimentare trebuie să corespundă cu specificațiile de pe plăcuța de identificare.
- ▶ Înainte de a conecta dispozitivul, deconectați tensiunea de alimentare.
- ▶ Dacă este necesar, linia de egalizare a potențialului poate fi conectată la borna de împământare exterioară a dispozitivului înainte de a conecta liniile de alimentare cu energie electrică.
- ▶ Corespunde cerințelor FISCO/FNICO conform IEC 60079-27.
- ▶ Dispozitivul trebuie prevăzut cu un disjunctoare adecvat în conformitate cu IEC/EN 61010.
- ▶ Alimentarea nu este dependentă de polaritate.
- ▶ Cablurile trebuie să fie izolate corespunzător, ținând cont de tensiunea de alimentare și de categoria de supratensiune.
- ▶ Cablurile de conectare trebuie să ofere stabilitatea adecvată la temperatură, ținând cont de temperatura ambientală.
- ▶ Utilizați dispozitivul numai cu capacele închise.
- ▶ Sunt instalate circuite de protecție împotriva influențelor HF și vârfurilor de supratensiune.

Conectați dispozitivul în următoarea ordine:

1. Eliberați dispozitivul de blocare a capacului (dacă intră în dotare).
2. Desfiletați capacul.
3. Dirijați cablurile în presgarniturile de cablu sau în intrările de cablu.
4. Conectați cablurile.
5. Strângeți presgarniturile de cablu sau intrările de cablu astfel încât să fie etanșe. Strângeți în sens opus intrarea de la carcasă. Utilizați o sculă adecvată cu lățimea deschiderii cheii AF24/25 8 Nm (5,9 lbf ft) pentru presgarnitura de cablu M20.
6. Înfleșați la loc, în condiții de siguranță, capacul compartimentului de conexiuni.
7. Dacă intră în dotare: strângeți șurubul dispozitivului de blocare a capacului folosind cheia cu locaș hexagonal la un cuplu de 0,7 Nm (0,52 lbf ft) ± 0,2 Nm (0,15 lbf ft).

6.2.6 Alocarea bornelor

Carcasă cu compartiment simplu



A0042594

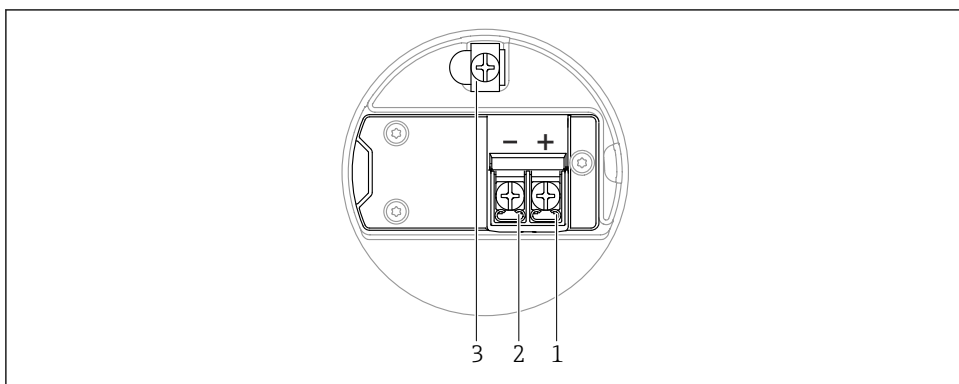
 1 Borne de conexiune și bornă de împământare din compartimentul de conexiuni

1 Bornă plus

2 Bornă minus

3 Bornă de împământare internă

Carcasă cu compartiment dublu



A0042803

 2 Borne de conexiune și bornă de împământare din compartimentul de conexiuni

1 Bornă plus

2 Bornă minus

3 Bornă de împământare internă

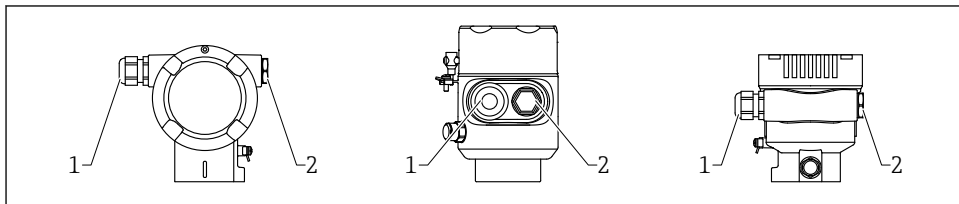
6.2.7 Intrări de cablu

Tipul intrării de cablu depinde de versiunea de dispozitiv comandată.



Dirijați întotdeauna cablurile de conectare în jos astfel încât umezeala să nu poată pătrunde în compartimentul de conexiuni.

Dacă este necesar, creați o buclă de scurgere sau utilizați o carcasă de protecție împotriva intemperiilor.



A0057851

1 Intrare de cablu

2 Dop

6.2.8 Fișele de dispozitiv disponibile



În cazul dispozitivelor cu fișe, nu este necesară deschiderea carcasei pentru conectare.

Utilizați garniturile incluse pentru a preveni pătrunderea umezelii în dispozitiv.

6.3 Asigurarea gradului de protecție

6.3.1 Intrări de cablu

- Presgarnitură M20, plastic, IP66/68 TIP 4X/6P
- Presgarnitură M20, alamă placată cu nichel, IP66/68 TIP 4X/6P
- Presgarnitură M20, 316L, IP66/68 TIP 4X/6P
- Filet M20, IP66/68 TIP 4X/6P
- Filet G1/2, IP66/68 TIP 4X/6P

Dacă este selectat filetul G1/2, dispozitivul este furnizat cu un filet M20 standard, iar în pachetul de livrare este inclus și un adaptor G1/2 împreună cu documentația corespunzătoare

- Filet NPT1/2, IP66/68 TIP 4X/6P
- Fișă oarbă de protecție pentru transport: IP22, TIP 2
- Fișă M12

Atunci când carcasa este închisă, iar cablul de conectare este conectat: IP66/67, NEMA tip 4X

Atunci când carcasa este deschisă sau cablul de conectare nu este conectat: IP20, NEMA tip

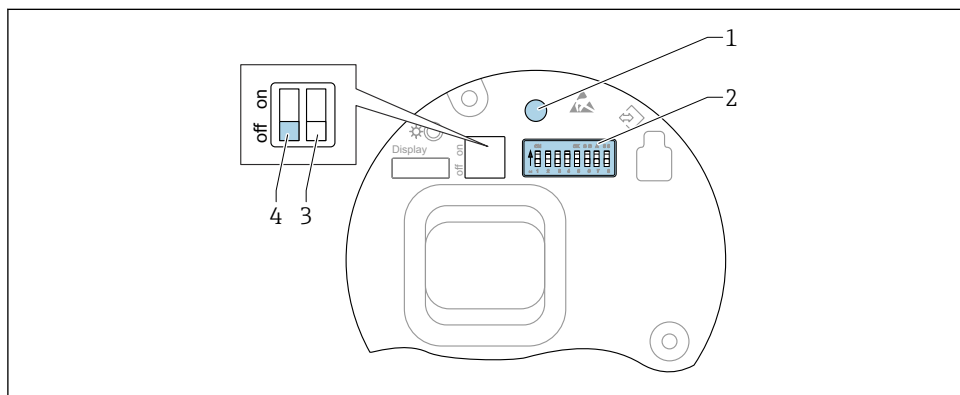
1

NOTĂ**Fișa M12: montarea incorectă poate invalida clasa de protecție IP!**

- ▶ Gradul de protecție se aplică numai în condițiile în care cablul de conectare utilizat este conectat și înfiletat ferm.
- ▶ Gradul de protecție se aplică numai în condițiile în care cablul de conectare utilizat corespunde specificațiilor IP67, NEMA tip 4X.
- ▶ Clasele de protecție IP sunt păstrate numai dacă este utilizat capacul orb sau este conectat cablul.

7 Opțiuni de operare

7.1 Tastele de acționare și comutatoarele tip DIP switch de pe inserția electronică



A0050986

- 1 Tasta de acționare pentru reglarea poziției (corecția punctului zero), resetarea dispozitivului și resetarea parolei (pentru autentificare Bluetooth și rol de utilizator)
- 2 Comutator de tip DIP switch pentru configurarea adresei
- 3 Comutator de tip DIP switch fără funcție
- 4 Comutator de tip DIP switch pentru blocarea și deblocarea dispozitivului

i Setarea comutatoarelor de tip DIP switch are prioritate față de setările efectuate prin alte metode de operare (de exemplu, FieldCare/DeviceCare).

7.2 afișajului local

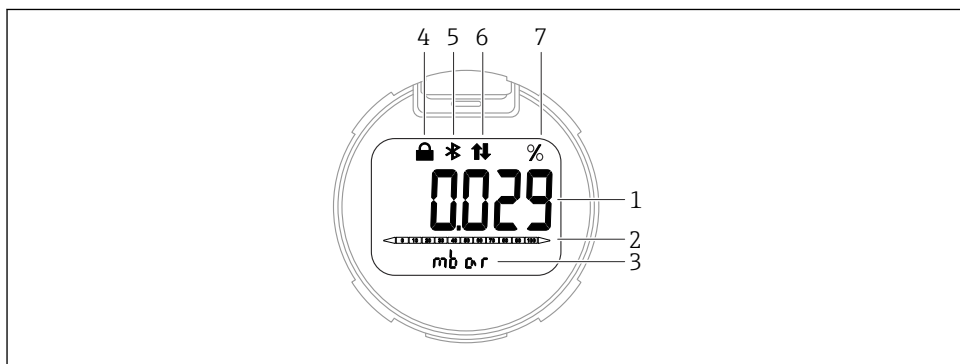
7.2.1 Afișajul dispozitivului (opțional)

Funcții:

- Afișarea valorilor măsurate și mesajelor de eroare și de atenționare
- Iluminare de fundal, care se schimbă din verde în roșu în caz de eroare
- Afișajul dispozitivului poate fi eliminat, pentru o utilizare mai ușoară



Afișajele dispozitivului sunt disponibile cu opțiunea suplimentară a tehnologiei wireless Bluetooth®.

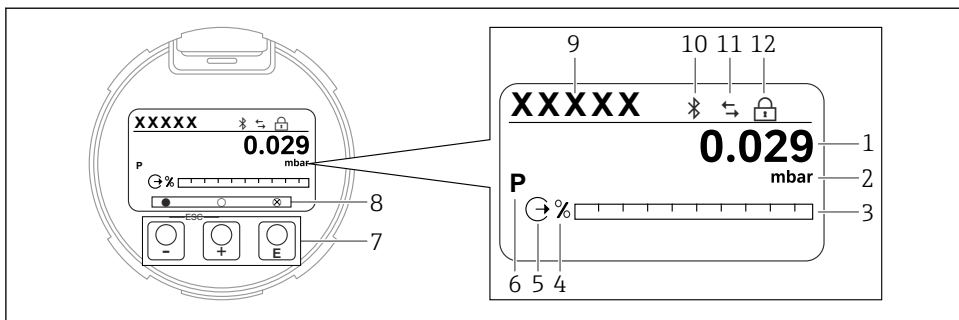


A0043599

3 Afișaj cu segmente

- 1 Valoare măsurată (până la 5 cifre)
- 2 Grafic cu bare (se referă la intervalul de presiune specificat) (nu pentru PROFIBUS PA)
- 3 Unitate a valorii măsurate
- 4 Blocare (simbolul apare atunci când dispozitivul este blocat)
- 5 Bluetooth (simbolul clipește dacă este activă conexiunea Bluetooth)
- 6 comunicație PROFIBUS PA (simbolul apare atunci când comunicația PROFIBUS PA este activată)
- 7 Ieșire valoare măsurată în %

Următoarele grafice sunt date ca exemplu. Ce este afișat depinde de setările afișajului.



A0047142

4 Afășaj grafic cu taste optice de acțiune.

- 1 Valoare măsurată (până la 12 cifre)
- 2 Unitate a valorii măsurate
- 3 Grafic cu bare (se referă la intervalul de presiune specificat) (nu pentru PROFIBUS PA)
- 4 Unitate grafic cu bare
- 5 Simbolul pentru ieșirea de curent (nu pentru PROFIBUS PA)
- 6 Simbol pentru valoarea măsurată afășată (de exemplu, p = presiune)
- 7 Taste optice de acțiune
- 8 Simboluri pentru feedback cheie. Sunt posibile diferite simboluri de afășare: cerc (necompletat) = tasta apăsată scurt; cerc (completat) = tasta apăsată prelung; cerc (cu X) = nicio operație posibilă datorită conexiunii Bluetooth
- 9 Etichetă dispozitiv
- 10 Bluetooth (simbolul clipește dacă este activă conexiunea Bluetooth)
- 11 comunicație PROFIBUS PA (simbolul apare atunci când comunicația PROFIBUS PA este activată)
- 12 Blocare (simbolul apare atunci când dispozitivul este blocat)

- Tasta **+**
 - Navigare în jos în lista de selecție
 - Editarea valorilor numerice sau caracterelor din cadrul unei funcții
- Tasta **-**
 - Navigare în sus în lista de selecție
 - Editarea valorilor numerice sau caracterelor din cadrul unei funcții
- Tasta **↵**
 - Confirmare înregistrare
 - Faceți un salt la elementul următor
 - Selectarea unui element de meniu și activarea modului de editare
 - Deblocarea/Blocarea operării afășajului
 - Prin apăsarea și menținerea apăsată a tastei **↵** este afășată o scurtă descriere a parametrului selectat (dacă este disponibilă)
- Tasta **+** și tasta **-** (funcția ESC)
 - Părăsirea modului de editare pentru un parametru fără a salva valoarea modificată
 - Meniu la un nivel de selectare: prin apăsarea simultană a tastelor se comută la următorul nivel inferior din meniu
 - Prin apăsarea simultană și menținerea apăsată a tastelor se revine la nivelul superior următor

8 Punere în funcțiune

8.1 Etape pregătitoare

Intervalul de măsurare și unitatea în care este transmisă valoarea măsurată corespund specificațiilor de pe plăcuța de identificare.

AVERTISMENT

Presiunea de proces se află peste sau sub valoarea maximă/minimă permisă!

Risc de rănire în cazul explodării pieselor! Dacă presiunea este prea mare, sunt afișate avertismente.

- ▶ Dacă la dispozitiv este prezentă o presiune mai mică decât presiunea minimă permisă sau mai mare decât presiunea maximă permisă, se afișează un mesaj.
- ▶ Utilizați dispozitivul numai între limitele intervalului de măsurare.

8.1.1 Starea de la livrare

Dacă nu au fost comandate setări personalizate:

- Valori de calibrare definite de valoarea nominală a celulei de măsurare
- Comutator de tip DIP switch în poziția Oprit
- Dacă funcția Bluetooth este comandată, atunci aceasta este pornită

8.2 Verificarea funcțiilor

Efectuați o verificare funcțională înainte de a pune în funcțiune punctul de măsurare:

- Listă de control „Verificarea post-instalare” (consultați secțiunea „Instalare”)
- Listă de control „Verificarea post-conectare” (consultați secțiunea „Conexiunea electrică”)

8.3 Configurarea limbii de operare

8.3.1 Afișaj local

Configurarea limbii de operare



Pentru a seta limba de operare, afișajul trebuie mai întâi să fie deblocat:

1. Apăsați tasta  timp de cel puțin 2 s.
 - ↳ Apare o casetă de dialog.
2. Deblocați funcționarea afișajului.
3. În meniul principal, selectați parametrul **Language**.
4. Apăsați tasta .
5. Selectați limba dorită folosind tasta .

6. Apăsați tasta .



Funcționarea afișajului se blochează automat în următoarele cazuri:

- după 1 min, dacă nu a fost apăsată nicio tastă pe pagina principală
- după 10 min în meniul de operare, dacă nu a fost apăsată nicio tastă

Operarea afișajului - blocare sau deblocare

Tasta  trebuie menținută apăsată cel puțin 2 secunde pentru a bloca sau debloca tastele optice. Operarea afișajului poate fi blocată sau deblocată în caseta de dialog care apare.

Operarea afișajului se blochează automat:

- După 1 minut, dacă nu a fost apăsată nicio tastă pe pagina principală
- După 10 minute în meniul de operare, dacă nu a fost apăsată nicio tastă

8.3.2 Instrument de operare

Consultați descrierea instrumentului de operare corespunzător.

8.4 Configurare instrument de măsurare

8.4.1 Punerea în funcțiune cu tastele de pe inserția electronică

Următoarele funcții pot fi utilizate prin intermediul tastelor de pe inserția electronică:

- Reglarea poziției (corecția punctului zero)
Orientarea dispozitivului poate cauza o schimbare de presiune
Această ridicare de presiune poate fi corectă printr-o reglare de poziție
- Resetarea dispozitivului

Efectuarea reglării poziției

1. Dispozitiv instalat în poziția necesară și fără presiune aplicată.
2. Apăsați „Zero” timp de cel puțin 3 secunde.
3. Când LED-ul clipește de două ori, presiunea prezentă a fost acceptată pentru reglarea poziției.

Resetarea dispozitivului

- Apăsați și mențineți apăsată tasta „Zero” timp de cel puțin 12 secunde.

8.4.2 Punerea în funcțiune cu expertul de punere în funcțiune

8.4.3 Punerea în funcțiune fără expertul de punere în funcțiune

Exemplu: punerea în funcțiune a măsurării volumului din rezervor



Unitățile de presiune și de temperatură sunt convertite automat. Alte unități nu sunt convertite.

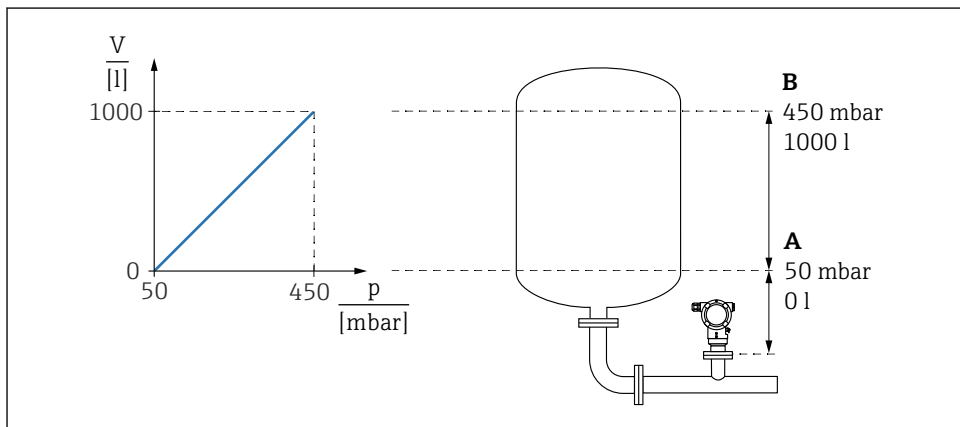
În următorul exemplu, volumul dintr-un rezervor trebuie măsurat în litri. Volumul maxim de 1 000 l (264 gal) corespunde unei presiuni de 450 mbar (6,75 psi).

Volumul minim de 0 litri corespunde unei presiuni de 50 mbar (0,75 psi).

Condiții prealabile:

- Variabila măsurată direct proporțională cu presiunea
- Din cauza orientării dispozitivului, este posibil să existe schimbări de presiune în valoarea măsurată (atunci când recipientul este gol sau umplut parțial, valoarea măsurată nu indică zero)

Dacă este necesar, efectuați reglarea poziției



A0039010

A Parametrul "Pressure value 1" și parametrul "Scaled variable value 1"

B Parametrul "Pressure value 2" și parametrul "Scaled variable value 2"

i Presiunea prezentă este afișată în instrumentul de operare pe aceeași pagină de setări din câmpul „Pressure”.

1. Introduceți valoarea presiunii pentru punctul de calibrare inferior prin intermediul parametrului parametrul **Pressure value 1**: 50 mbar (0,75 psi)
↳ Cale meniu: Application → Sensor → Scaled variable → Pressure value 1
2. Introduceți valoarea volumului pentru punctul de calibrare inferior prin intermediul parametrului parametrul **Scaled variable value 1**: 0 l (0 gal)
↳ Cale meniu: Application → Sensor → Scaled variable → Scaled variable value 1
3. Introduceți valoarea presiunii pentru punctul de calibrare superior prin intermediul parametrului parametrul **Pressure value 2**: 450 mbar (6,75 psi)
↳ Cale meniu: Application → Sensor → Scaled variable → Pressure value 2
4. Introduceți valoarea volumului pentru punctul de calibrare superior prin intermediul parametrului parametrul **Scaled variable value 2**: 1000 l (264 gal)
↳ Cale meniu: Application → Sensor → Scaled variable → Scaled variable value 2

Rezultat: intervalul de măsurare este setat pentru 0 la 1000 l (0 la 264 gal). Numai parametrul **Scaled variable value 1** și parametrul **Scaled variable value 2** sunt reglate la această setare. Această setare nu are niciun efect asupra ieșirii de curent.



71754255

www.addresses.endress.com
